



UNIVERSITÄTS-
BIBLIOTHEK
PADERBORN

Universitätsbibliothek Paderborn

Ōrigenus Tōn Eis Tas Theias Graphas Exēgētikōn Apanta Ta Ellēnisti Heuriskomena

Cui idem præfixit Origeniana, Tripartitum opus, quo Origenis narratur vita,
doctrina excutitur, scripta recensentur

Origenes

Rothomagi, 1668

Origenis Commentariorvm In Evangelivm Secvndvm Matthaevm Tomvs
Dvodecimvs. Ὀριγενους Των Εις Το Κατα Ματθαιον Εξηγητικων Τομος ιβ'.

urn:nbn:de:hbz:466:1-25059

xisset illi : O mulier magna est fides tua . fiat tibi sicut vis , sanavit quidem filiam ejus ex illa hora ; verumtamen scriptum non est hunc eam dimisisse . Ac talia quidem super proposito loco perquirere , & perspicere in praesentia potuimus .

Αλώεις , ἰάσατο μὲν τὴν θυγατέρα αὐτῆς ἀπὸ τῆς ἄρας ἐκείνης . ἢ μόντοι γέγραπται ἐπ' ἀπέλευσιν αὐτῆν . Ὅσαυτὰ καὶ εἰς τὸ ἰσχυρότερον ἰσχυρὸν ἔστι τῆς ἀφ' ἑστέρας ὀφειλάσας , καὶ ἰδίῃ δεδονημένα .

ORIGENIS COMMENTARIORVM IN EVANGELIVM SECVNDVM MATTHÆVM TOMVS DVODECIMVS. ΩΡΙΓΕΝΟΥΣ ΤΩΝ ΕΙΣ ΤΟ ΚΑΤΑ ΜΑΤΘΑΙΟΝ ΕΞΗΓΗΤΙΚΩΝ ΤΟΜΟΣ ΙΒ'

De ijs qui rogaverunt, ut signum de caelo ostenderet sibi.

Περὶ τῶν ἐπιρωτησάντων σημεῖον ἐκ τοῦ ἕρμουδ' ἐπιδείξαι αὐτοῖς.

Eodem interprete.

Matth. 16. 1

ET accesserunt ad eum Sadducai & Pharisai tentantes, & rogabant eum ut signum de caelo ostenderet eis. Sadducai & Pharisai super maximi momenti dogmatibus invicem dissentientes: asserunt quippe mortuorum resurrectionem Pharisai, sperantes futurum aliquod saeculum; Sadducai vero nihil post hanc vitam hominem manere sciunt, sive in virtute profecerit, sive e nequitia finibus exire omnino conatus non fuerit: hi ut Iesum tentent, concordēs sunt. Simile quid horum factum est, quemadmodum tradidit Lucas, Herodem inter & Pilatum, qui amici mutuo facti sunt, ut Iesum trucidarent; fortasse enim mutua inter illos inimicitia effecisset, ut Herodes non in gratiam populi dicentis: Crucifige, crucifige, illum neci dari poposcisset; Pilatus autem aliquatenus ad id inclinans, ut non condemnaretur, accedente ad propensionem Iesum absolvendi quae prius illi inerat, ipse cum Herode similitate. Effecit autem amicitia haec utrimque geri credita, ut acrius adversus Iesum instaret Herodes apud Pilatum, volentem fortasse & ipsum, recens conflatae amicitiae gratia, acceptum aliquid Herodi & toti Iudaeorum nationi facere. Nunc autem etiam persaepe in vita videre est eos qui valde contrarias sive in Ethnicorum Philosophia, sive in aliis Disciplinis sententias teneant, in id apparere consentientes, ut Iesum Christum in eius Discipulis ludibrio habeant, & oppugnent. Inde, opinor, ra-

Luc. 23. 12.

Vide Not.

ΚΑΙ προσελθόντες σαδδουκαῖοι, & φαρισαῖοι, πειράζοντες ἐπιρώτησαν αὐτὸν σημεῖον ἐκ τοῦ ἕρμουδ' ἐπιδείξαι αὐτοῖς. οἱ περὶ ἀλλήλων διὰ θεογονουμένων καὶ τῶν ἀναρχιστάτων δογματῶν σαδδουκαῖοι, καὶ φαρισαῖοι. προσεβλήθησαν γὰρ οἱ μὲν φαρισαῖοι τὴν τῶν νεκρῶν αἰάσασιν, ἐλπίζοντες εἶναι πᾶσι μέλλοντα αἰῶνα. οἱ δὲ σαδδουκαῖοι ἐστὶν ἴσασι μὴ τὸ εἶναι αὐτῶν αἰδέσασθαι ἀπικλείμενον, ἵνα ὡς ἐπ' ἀρετὴν προσκόμην, ἢ μηδὲ τὴν ἀρετὴν ἐπιτηδύσασθαι ἐξελθῆναι τῶν τῆς κακίας ὄραν. ὅτι ἵνα πειράσῃσι τὸ ἰσχυρὸν ὁμοιοῦσιν. ἕμμοιοι δὲ τῶν γὰρ ἡρώδης, ὡς ὁ λαὸς αἰγυπτιακῶς ἠρώδην, καὶ παλάτιν, ἡμομόνης δουλοῦσι φίλος ἵνα τὸ ἰσχυρὸν ἀπικτήσῃσι. τάχα γὰρ ἢ μὲν περὶ ἀλλήλων αὐτῶν μάχην ἐποίησαν ἀπὸ τῆς ἠρώδην μὴ εἰς χάριν τῶν λέγοντος λαοῦ. σαίμα, σαίμα αὐτῶν, ἀξιοῦν αὐτῶν ἀναρρήσιμα. τὸ δὲ πειράζον ῥοπήν πᾶσι ἔροισα. τὴν ἑστέραν τῶν μὴ ἀπὸ αὐτῶν καταβιβεκασθῆναι, συμπελομομόνης τῆς περὶ ἠρώδην ἔχουσας τῆς περὶ τὸ ἀπώλεσθαι τὸ ἰσχυρὸν προσκομίσασθαι. ἢ δὲ νομιζομένη φιλία τῆς ἠρώδην ἰσχυροῦσιν περὶ τὴν εὐτὴν ἰσχυρὴν ἀξίωσιν πιστοῦσιν περὶ πλάτων, βεβλήμενον τάχα καὶ διὰ τὴν νεαρὰν φιλίαν κερσελομόνον τὸν ἠρώδην, καὶ παρὲν τῶν ἰσχυρῶν ἐστὶν ποιεῖσθαι. πολλὰς δὲ καὶ τῶν ὄραν ὄραν ἐστὶν ἐν παλάτι καὶ τῆς διὰ θεογονουμένων, εἴτε ἐν τῇ ἐλληνικῇ φιλοσοφίᾳ, εἴτε καὶ ἐν ἄλλοις λόγοις ἔχουσας, ὁμοιοῦσιν ἀπικλείμενον, ἵνα γὰρ ἀξίωσιν καὶ προσκομίσασθαι ἐπὶ ἐν τοῖς μεθυσταῖς ἰσχυρῶν. ἀπὸ τούτων δὲ, οἱ μὲν,

quod ab Apostolo dictum est de homine peccati, filio perditionis, appariturum hunc pereuntibus In omni virtute, & signis, & prodigijs mendacibus, Et in omni seductione iniquitatis; prodigia omnia imitantem quae sunt veritatis. Et quemadmodum Aegyptiorum incantatores & malefici, vt pote inferiores homine peccati, & filio perditionis, virtutes quasdam imitati sunt, & signa, & prodigia veritatis, facientes prodigia mendacia, ne veris fides haberetur; ita existimo hominem peccati signa imitaturum & virtutes. Haec fortasse suspicantes propter vaticinia de illo facta Pharisei; quaro autem an etiam Sadducaei, tentantes rogaverunt Iesum, vt signum sibi de caelo ostenderet: quod si id illos minime fuisse suspicatos dicemus, quomodo pronuntiabimus erga prodigia à Iesu edita illos fuisse affectos, qui in duritie perseverabant, & rerum quae fiebant miracula non erubescabant? Quod si opinetur quispiam praebuisse nos ansam defensionis Pharisaeis & Sadducaeis, cum vbi in Beelzebul à Iesu daemonia ejici dicunt, tum vbi super caelesti signo Iesum tentantes interrogant; sciat ille dixisse quidem nos verisimilitudine quadam fuisse illos adductos, vt prodigijs Iesu non crederent; verumtamen venia non propterea esse dignos; cum non ad Prophetarum sermones, in Iesu factis impletos, animum adverterent, quae mala potestas implere haudquaquam poterat. Animam autem egresfam retrahere, ita vt jam foetens & quadrumanus exiret è sepulchris, nullius erat, praterquam ejus qui à Patre audiverat: Faciamus hominem ad imaginem & similitudinem nostram: sed & ventis imperare, & maris impetum sedare, nullius alterius erat, ac illius, per quem omnia, & mare ipsum, ventique facti sunt. Doctrina praterea ad amorem creatoris juxta Legem ac Prophetas provocans, cupiditates cohibens, & mores ad pietatem formans, quid aliud ijs ostēdebat qui videre poterant, quam illum revera filium Dei esse, qui tot ac tanta faceret? propter quae dixit discipulis Iohannis:

2 Thess. 2. 9, 10.

Ioh. 11. 39.

Gen. 1. 26.

Matth. 11. 4, 5.

Matth. 11. 14.

σὺν τῷ ἱερομόνῳ πῶς τὸ δῶρο δὲ πᾶσι τῶν ἀδελφῶν τῆς ἀμάρτιας, τὸ ὅσος τῆς ἀπαιτίας, ὅτι ἐν πάσῃ διουάμει, καὶ σημείοις, καὶ τέρασι ψεύδους, καὶ πάσῃ ἀπάτῃ ἀδικίας τοῖς δαίμονι- μοις ἐκείνοις ἐπιφανεῖται, μιμημένους πῶς τῶν τέρατων, τῶν τῆς ἀληθείας, καὶ ἀσφῶν οἱ ἄλλοι ἀγνοῦντες ἰσχυροὶ, καὶ φαρμακοὶ, ἀσθενῶν τῶν ἀδελφῶν τῆς ἀμάρτιας, καὶ τῶν ἰσθῶν τῆς ἀπαιτίας, διουάμοις πᾶσι ἐμμιμῶσιν, καὶ σημείοις, καὶ τέρασι τῆς ἀληθείας, ποιῶντες τῶν τῆς ψεύδους εἰς τὸ μὴ πισθῆναι τῶν ἀδικῶν ἕτως ὅμοιαι τῷ ἀδελφῶν τῆς ἀμάρτιας τὰ σημεῖα * μιμησάμενοι, καὶ πᾶσι διουάμοις πᾶσι ἡμῶν τῶν ἰσχυρῶν μοι δὲ τῶν πᾶσι ἀσθενῶν φητέας οἱ φαρισαιοὶ. ζητοῦντες ἡμεῖς καὶ οἱ ἀδελφοὶ, πισθῆναι τῶν ἐπιφανεῶν σημείων ἐκ τῶν ἱσχυρῶν ἐπιφανεῶν ἀδελφῶν τῶν ἰσχυρῶν. εἰ δὲ μὴ τῶν ἱσχυρῶν ἀδελφῶν ἡσπονοῦμενοι, τί φητέον ἀδελφοὶ ποιοῦντες τὰ σημεῖα τῶν ἰσχυρῶν γινώσκοντες, καὶ μὴ διουάμοις μιμημένους τῶν γινώσκοντων τὰ σημεῖα τῶν ἀδικῶν; καὶ δὲ πᾶσι ἡσπονοῦμενοι ἀποδοξάζοντες ἀφορμῆς διδάσκοντες τοῖς φαρισαιοῖς, καὶ σαδδουκαίοις, ὅτι οὐκ ἐν βελζεβὺλ φασκοντες ἐκ βελζεβὺλ ἡσπονοῦντες τὰ σημεῖα, ὅτι ἡ ἐπιφανεῖς μὴ τῶν πισθῆναι τῶν ἰσχυρῶν ἀδελφῶν, ἡσπονοῦμενοι ἡμῶν, ἡσπονοῦμενοι ἀπὸ τῶν πατέρων. ποιῶντες ἀδελφῶν κατ' εἰκόνα καὶ ὁμοίωσιν ἡμῶν. ἀλλὰ καὶ ἀπὸ μοι καλεῖσθαι, καὶ ἐρμηνεύειν τὰ σημεῖα τῶν πατέρων, ὅτι οὐκ ἐστὶν ἄλλο, ἢ τὸ καλεῖσθαι, καὶ αὐτὰ ἡσπονοῦμενοι, καὶ οἱ ἀπὸ μοι γινώσκοντες. ἡσπονοῦμενοι ἀπὸ τῶν πατέρων. ποιῶντες ἀδελφῶν κατ' εἰκόνα καὶ ὁμοίωσιν ἡμῶν. ἀλλὰ καὶ ἀπὸ μοι καλεῖσθαι, καὶ ἐρμηνεύειν τὰ σημεῖα τῶν πατέρων, ὅτι οὐκ ἐστὶν ἄλλο, ἢ τὸ καλεῖσθαι, καὶ αὐτὰ ἡσπονοῦμενοι, καὶ οἱ ἀπὸ μοι γινώσκοντες. ἡσπονοῦμενοι ἀπὸ τῶν πατέρων. ποιῶντες ἀδελφῶν κατ' εἰκόνα καὶ ὁμοίωσιν ἡμῶν.

ἰωάννης· περιδιάντες ἀπαγγέλλει τῶν ἰσχυρῶν ὅσα εἶδεν καὶ ἠκούσεν. τυφλοὶ αἰαβλήσαντες, καὶ τῶν ἄλλων· μὴ λαθεῖν, καὶ ἀνοήσωμεν τῶν ἰσχυρῶν ἐπιφανεῶν ἀδελφῶν τῆς ἀμάρτιας, καὶ σαδδουκαίοις, καὶ ἀσθενῶν καὶ λήγου· γινώσκοντες, καὶ μοιχαλῆς σημείων ἐπιφανεῶν, καὶ σημείων ἡσπονοῦμενοι αὐτῶν, εἰ μὴ τὸ σημεῖον ἰσχυρῶν

τῷ πατρὶ. ἢ καὶ καταλιπὼν αὐτοὺς, ἀπῆλ-
 θη. Ὁ σημεῖον ἢ ἀρα τῷ ἰωνᾷ, καὶ τὴν ἐρώτη-
 σιν αὐτῶν, ἢ καὶ ἀπλάως σημεῖον ἦν, ἀλλὰ καὶ
 ἐξ ἕρανος. ὡς αὐτὸν καὶ τοὺς περὶ αὐτοῦ, καὶ
 ἐπιζητοῦσι σημεῖον ἐξ ἕρανος, ὡς ἂν ἦσαν καὶ
 τὴν πολλὴν ἐαυτῶ ἀγαθότητα διδασκάλου Ὁ ση-
 μεῖον· εἰ γὰρ αὖς ἰωνᾶς ἐποίησεν ἐν τῇ καρδίᾳ τῷ
 κήτους ἦεν ἡμέρας, καὶ ἦεν νύκτας, ὅπως ὁ ἦος
 τῷ ἀνθρώπῳ ἐν τῇ καρδίᾳ τῆς γῆς, καὶ μὴ
 τῷ τοῦ ἀνθρώπου ἀπὸ αὐτῆς, πόθεν δὲ λίγρον τὸ
 τῆς αἰσθητικῆς τῆς ἰσοδοῦ γαρζενίαι σημεῖον, ἢ
 ἀπὸ τῷ ἕρανος; καὶ μάλιστα ἐπὶ τῷ πατρὶ τῷ
 ἐν τῷ πατρὶ γαρζενίαι σημεῖον βυρανοῦ μὴ
 λατῆ εἰς τὸ πατρὶ δίδωσιν τῷ θεοῦ. μὴ τῶν, οἴ-
 μισι, καθάπερ ἐν αὐτῷ πατρὶ τῶν νεκρῶν, ὡς
 ἐν νεκρῶν ἐλθόντες· καὶ δοκῆ μοι σαυράπην
 Ὁ ἀπὸ ἐαυτῶ σημεῖον ὁ σωτὴρ τῶν λόγων τῶ καὶ
 ἰωνᾶ σημεῖον, λέγαν ἢ ὁμοίον ἐκείνου μόνον
 διδασκάλου σημεῖον ὡς αὐτῶ, ἀλλὰ καὶ αὐτῶ
 ἐκείνου. πατρὶ γὰρ τῶ καὶ σημεῖον ἢ δι-
 δασκάλου αὐτῶ, εἰ μὴ Ὁ σημεῖον ἰωνᾶ τῷ πα-
 τρὶ. Φητὶ· Ὁ κοινὸν ἐκείνου τῶ ἦν, τῶ * ἐκείνο
 τῶν δὲ λαοῦ καὶ γαρζενίαι, ἵνα ἢ ἐκείνου λόγος
 τῶ σημεῖον ἀσάφεια αὐτῶν ἐξ ἑαυτῶ Ὁ πατρὶ
 ἢ τῶ σαυρά, καὶ ἐν τῇ καρδίᾳ τῆς γῆς πρὸς
 ἡμέρας καὶ πρὸς νύκτας παποικίαι· ἀλλὰ καὶ
 καθάπερ ἐν μὲν ἀνθρώπῳ ὅτι ἐπὶ Ὁ σημεῖον ση-
 μεῖον, ἢ ἐκείνου τῶ ἀναγαρζενίαι σημεῖον,
 εἴτε αὖς ἐν ἡμερῶν ἰσοδοῦ, εἴτε αὖς ἐν βῆθ, δι-
 δασκάλου πρὸς ἕνα ἕνα πληροῦ μὴ. Ὁ Ὁ ση-
 μεῖον ἰωνᾶ ἕξοντος μὴ πρὸς ἡμέρας ἀπὸ τῆς
 καρδίας τῆς κήτους, τῆς τῶ σαυρά καὶ ἢ δι-
 δασκάλου μὴ πρὸς ἡμέρας καὶ πρὸς νύκτας ἀν-
 σαυρά ἀπὸ τῶ νεκρῶν, καὶ ἢ ἀπὸ τῶ λυρο-
 μὴ, σημεῖον τῆς πατρὶ τῶ παύλα διδασκάλου
 ἐν τῶ. ἡμεῖς γὰρ ἐσμὲν ἢ ἀπὸ τῶ. ἢ ἐν τῶ
 καὶ οὐ πρὸ Ὁ ἐν τῶ πατρὶ καὶ γαρζενίαι ση-
 μεῖον, πῶς ἐν τῇ κατὰ γαρζενίαι τῶ. καὶ
 Ὁ ἐν τῇ κατὰ γαρζενίαι ὁμοίον σημεῖον, τί-
 νος ἕστιν ἢ ἐν τῶ μέλλοντι αἰῶνι διδασκάλου, ἢ
 καὶ ἐν τῶ ἕρανος γαρζενίαι, μὴ Ὁ γαρζενίαι Ὁ
 σημεῖον· καὶ πονηρὰ μὴ εἶπεν αὐτοῦ ἡμεῖς, δι-
 δασκάλου ἀπὸ τῶ πονηρὰ πρὸς αὐτοῦ ἐργα-
 μῶν. ἢ ἐν τῶ πονηρὰ, ἐκείνου κακοποιῶ.
 μὴ κατὰ τῶ Ὁ πατρὶ, ἐπὶ τῶ ἕρανος λε-
 γαρζενίαι αἰῶνα, τῆς ἀληθείας λόγος, ἢ νόμον
 καθάπερ τῶ οἱ φαρισαιοὶ, καὶ σαδδουκαῖοι, ἐμοὶ γὰρ ἀπὸ τῶ ἕρανος, καὶ τῶ νόμος
 * ἐκείνου * τῶ ἀπὸ τῶ εἰ γὰρ δύο εἰσι νόμοι, ὅτι ἐν τῶ μέλλοντι ἡμεῖς ἀπὸ τῶ νόμος τῶ νόμος
 τῶ τοῦ, καὶ ὁ τῶ τοῦ, λεπτὸν ὅτι μὴ τῶ τοῦ, τῶ τῶ ὁ πρὸς ἀληθείας, ἀπὸ ἕστι, ὡς ἐν ἡ-
 μέρας ἀπὸ τῶ γαρζενίαι ἢ ἕρανος, ἀπὸ τῶ νόμος, καὶ Ὁ γαρζενίαι. πατρὶ Ὁ θεοῦ ἀρμύρα

A vero Ionæ, juxta petitionem illorum, non
 signum erat solummodo, sed etiam signum
 de celo; ita ut tentantibus, & signum de
 celo petentibus, nihilominus pro eximia
 sua bonitate signum dederit. Nam si quem-
 admodum Ionas tres dies ac tres noctes
 transegit in ventre ceti, ita Filius hominis
 in corde terræ, & deinde ex illa resurrexit;
 unde dicemus signum fuisse resurrectionis
 lesu, nisi è celo? cum præsertim tempore
 passionis signum fuerit latroni, summo be-
 neficio in Dei Paradisum evecto; postea
 etiam, opinor, descendens in infernum ad
 mortuos, velut inter mortuos liber. Et Ser-
 vator quidem videtur mihi signum à se pro-
 diturum, cum ratione signi Ionæ conjun-
 gere, dicens non à se signum dari simile dun-
 taxat illi, sed id ipsum: nam observa id:
 Signum non dabitur ei, nisi signum Ionæ Pro-
 pheta. Hoc igitur illud erat, propterea quod
 illius hoc declarationem continebat, ut il-
 lius signi obscuritatem à se habentis solutio
 sit passum esse Servatorem, & in corde ter-
 ræ tres dies, & tres noctes transegit. Si-
 mul etiam discimus aliquid generale, nem-
 pe si signum aliquid significat, unum quod-
 que signorum quæ scripta sunt, sive tan-
 quam in historia rei gesta, sive tanquam in
 præcepto aliquam rem deinde completam
 significare: signum, verbi gratia, Ionæ
 post triduum è ventre ceti exeuntis, signum
 erat resurrectionis Servatoris nostri, post
 tres dies, & tres noctes resurgentis à mortuis:
 & quæ dicitur circumcisio, signum erat
 illius quæ à Paulo declaratur his verbis: Nos
 Philip. 3:3:
 enim sumus circumcisio. Quare vero & tu
 quodcunque signum in antiquis Scripturis
 continetur, cujus rei in recentiori Scriptu-
 ra signum sit; & quod in Novo Testamen-
 to signum nominatur, equamnam rem si-
 gnificet vel in futuro sæculo, vel certe in
 futuris temporibus, postquam factum fue-
 rit signum illud. Ac generationem quidem
 malam dixit illos, propter qualitatem quam
 à malo contraxerant; malitia autem est vo-
 luntaria maleficientia: adulteram autem,
 propterea quod Pharisei & Sadducei reli-
 cto, qui vir tropice appellatur, veritatis ser-
 mone, vel Lege, à mendacio & Lege pec-
 cati adulterio polluti sunt. Nam si duæ sunt
 Leges, & ea quæ in membris nostris repugnat
 Legi mentis, & Lex mentis; dicendum est
 Legem mentis, hoc est spiritualementem, virum
 esse, cui à Deo tradita est in uxorem anima,
 nempe viro Legi, juxta id quod scriptum
 est: A Deo autem conjungitur viro uxor; alte-
 ræ.

* ἐκείνου
ἐν τῶ

* ἐκείνου



ram vero Legem adulteram esse subiecta illi anima, & propter illam adulteram nomen consecuta. Quod autem Lex vir anima sit, dilucide id docet Paulus in Epistola ad Romanos dicens *Legem in homine dominari quanto tempore vivit: Nam, quae sub viro est mulier, viventi alligatam esse viro, qui est Lex: & quae sunt deinceps. Adveste quippe in his Legem dominari homini, quamdiu vivit Lex, quemadmodum vir vxori. Nam viro subdita vxor, anima videlicet quae est sub Lege, viventi alligata est viro, qui est Lex: si autem mortuus fuerit vir, hoc est Lex, liberata est à Lege, quae est vir. Moritur autem Lex ei qui ascendit ad beatitudinem, nec amplius sub Lege vivit; sed idem facit quod christus, qui etiam Legi se subdiderit, propter eos qui sub Lege sunt, ut eos qui sub Lege erant lucrificaret, neque mansit sub Lege, neque Legi subjacere passus est, quos in libertate vindicaverat: hos enim secum ad divinum vitae institutum evexit, quod est supra Legem, quae sacrificia pro peccatorum remissione, utpote pro minus perfectis, & etiamnum peccantibus continebat. Qui ergo peccato obnoxius non est, neque amplius sacrificijs legalibus indiget, fortasse postquam perfectionem est assecutus, spirituales etiam legem praetergressus est, & ad Verbum, quod supra illam est, pervenit, quod ijs qui vivunt in carne, caro factum est: ijs autem qui non amplius secundum carnem militant, id quod, cum Verbum esset, in principio erat apud Deum Deus, cernitur, & Patrem derexit. Tria igitur in animum inducenda sunt circa hunc locum; mulier subdita viro, viro nempe qui est Lex; & mulier adultera, anima videlicet quae vivente viro, viro alteri, Legi nempe carnis sese applicuerit; & mulier quae demortui viri fratri nupserit, vivo scilicet & nunquam intermorturo Verbo, quod postquam resurrexit à mortuis, non moritur, mors enim illi ultra non dominabitur. Et haec quidem propter illud: si mortuus fuerit vir, liberata est à lege viri; & propter hoc: Igitur vivente viro, vocabitur adultera, si fuerit cum alio viro: & propter illud: Quod si mortuus fuerit vir, libera est à Lege, ut non sit adultera, si juncta fuerit alteri viro. Id ipsum autem: Ergo vivente viro, adultera vocabitur assumptimus, volentes perspicue declarare quare tentantibus Phariseis, & Sadduceis, & quarentibus ut signum è caelo ostenderet sibi, Iesus non dixit solum, generatio mala, sed etiam, adultera. Generaliter igitur Lex quae est in membris, repugnans legi mentis, tanquam vir adulter, adultera est anima: jam vero & omnis potestas con-*

Α ανδρι γενη. ο ο άλλος, μιζός εστι της υποτασμενης αιψα ψυχης, και δι αυτον μιχαλιδος χηματιζωσος. επι ο νόμος ανηρ της ψυχης εστιν, σαφως εν τη σαφει ροιμωσ ο παυλος αφισα λεγων, οτι ο νόμος κυριβει τε ανδρα πα, εφ οσον χρονον ζη. η γδ υποδ εσς γενη παλ ζαντη ανδρα δι δεσφαι, εντη νόμω, και εφ εφης. αεσφες γδ εν τούτοις επι ο νόμος κυριβει της ανδρα πας, εφ οσον χρονοι ζη ο νόμος, ως ανηρ γενηακος. η γδ υποδ εσς γενη, ο υπο ο νόμον ψυχη, παλ ζαντη ανδρι δι δεσφαι, εντη νόμω. ε αν δι σποθαινη ο ανηρ, ο νόμος, κρητηρησιν σπο τη νόμω, ες εστιν ανηρ. σποθησκει δι ο νόμος εφ ανθαβαιη εντη την μιχαλεωσπητα, και μη κηη υπο νόμον πολιθουμωφ. δολ ως ο ρητορς σαφων, ως εν και γεροεν υπο νόμον διφ της υπο νόμον, να της υπο νόμον κροθισ, εφ εμεινεν υπο νόμον, εφ ανηκεν υπο νόμον της υπο ανηρ ελδουθερωσθης. ανηρα γε γδ ανδρος αμα εαν παλ εντη την υπο ο νόμον οηλω πολιθιας, τ σαει χησφ, ως σαες της απλετηρως, και επι ανηρ παροσας, θυσις σαει αφισως ανηρ γενηακος. ο ανω ανηρ γενηακος, ε μικηη δε ανδρος τη τομικαν θυσιαν, υπορβιθικως παλιωσθεις τα και τ πθιυμαπην νόμοι, και γεροεν εν εφ υπο ανδρον λογω, εσως τοις με εν θερι ζαντα παρ ες γεροεν. τις δι μηδωμωδς εν τη σαφει φραθουμωσ, ες ην εν σαφη σαφως δευς ανδρος αν, σπορβησ, και σποκωλι σφαι τ πατιεα. τεια τινωμ και τ πθινο νομιοσ, γενηακος υποδ εσς υπο ανδρα τ νόμον, και γενηακος μιχαλιδα, ζαντος ε ανδρος νόμος γενοθρη ανδρα ε τερα, ο νόμος της θερης τω ψυχη. και γενηακος ε ανηρ εφ τω πεθνηστος ανδρος γενηακος εν ζαντη, και μη σποθησκη λογω, ες εραροεις σα κρησ, σα κηη σποθησκει, θα ανος γδ ανηρ σαει πικυειβει, και σαπα διφ το. ε αν σποθαινη ο ανηρ, κρητηρησιν σπο τη νόμω, και διφ το. αν ο αν ζαντος τη ανδρος μιχαλις χηματισει, αν ηγησφ ανδρι ε τερα, και εφ π. ε αν σποθαινη ο ανηρ, ελδουθεα εστιν σπο τη νόμω. τω μη εφ αντη μιχαλιδα γενοθρη ανδρι ε τερα. σπο ο η. αν ο αν ζαντος τη ανδρος, και μιχαλις χηματισφ, αφηλη φαλω, βηρομθοισα τοις σαφησφαι διφ το τις παρ ζανσι φαεσθης, και σαδδωσθης, και εφ ησθησθ σμωισον εφ εραροει υποδ εσς ανδρος, ο ισοσθς ανηρ, ε ανηρ το. ανηρ πορβη, δολ και μιχαλις. ανηρως με ανω ε εν τοις μελισι νόμοις, ο ανηρ ανηρως εφ ο νόμω τω τοις, ως μιζός εστι της ψυχης. ε αν δι και παθ

Rom. 7. 1, 2.

1 Cor. 9. 10.

Rom. 6. 9.

Rom. 7. 2.

Rom. 7. 3.

Rom. 7. 2.

ἀπὲρ διδασκαλίας, Ἐπιπέως ζύμης εἰρημῆς, ἢ
 ἢν ἐδιδάσκον φαρισαῖοι, καὶ σαδδουκαῖοι ὅσον
 ἄρ' αὐτὸ ἐχέον σὺν ἡμῖν τὸ ἱησοῦ πτωχῶτα
 τὴν φάσιν σὺν ἐπιπέως. ἰδοὺ ἐγὼ μὲν ἔρχομαι
 εἰμι πάσας τὰς ἡμέρας, ἕως τῆς σευτελίας
 ἔσθαι, καὶ δευτέρου κενθῆναι, ὅτι δὲ ἔσθαι
 Ἐσθῆς, ὡς ἀφ' τῆς ἀπειρίας αὐτῆς ζῆτειν
 καὶ σὺ φαρισαῖων, καὶ σαδδουκαίων τῆς
 ἀπειρίας ζύμης γαμβάνων, καὶ ἰαδῆν
 ἡμῶν. εἰ αὖ ποτε κενθῆς σιωπῆς αὐτῆ τῆ
 ἡμῶν ἀσθῆς, ὡς ἐν τῇ δυνάτει λαλεῖται, B
 ἐν τῇ. ἢ δὲ ἡμέρας ζῆτος φαρισαῖοι μοι, καὶ
 οὐκ ἔχουσιν τὴν ἀσθῆναι. ἀλλὰ καὶ τῆτο συμ-
 βῆ, μὴ βουλόμηνος ἡμῶν τῆς ἀπειρίας, μή-
 ποτε ἐκλυθῆναι ἐν τῇ ἐσθῇ, ἀλλὰ ἐστὶ ἐπὶ
 τοῖς φαρισαῖοις μαθηταῖς ἀρτοῖς, καὶ ποιοῦν ἡμῶν
 φαρισαῖοις ἀπὸ τῆς ἐσθῆς ὡς ἀπὸ διδασκαλίας
 ἀρτων, ὡς ἐστὶ ἀσθῆς ἐπὶ τῇ καὶ τῆτο τυ-
 ρρῆται, ὅτι τῆς οἰομένης μὴ πῶν τὴν θεό-
 τητα ἀφῆσθαι τῆ σιωπῆς ἐκ τῆς ἐσθῆς
 ἡμῶν ἀσθῆς, ὅτι δὲ, ἀφῆσθαι ζῆτος ἡμῶν ἐν
 ἑαυτοῖς τῆς μαθητῶν, καὶ λεγόντων ἀρτοῖς μὴ ἔχον
 γάρθαι τῆς ἀφῆσθαι τῆς ἱησοῦ, καὶ εἰπῶν·
 τί ἀφῆσθαι ἐστὶ ἐν ἑαυτοῖς ὀλιγόπει, ὅτι ἀρ-
 τος οὐκ ἔσθαι; οὐκ αὖ ἀφῆσθαι ἢ· μονά-
 τως γάρθαι τῆς καρδίας τῆς ἀφῆσθαι, ὡς
 ὁ σαδδουκαῖος ἐν τῇ τῆς τῆς βασιλείας φησὶ,
 ὁ κύριος ἰπὶ τῆ ἱησοῦ εἰπόντος· φερετέ γα-
 ρὰ τῆς ζύμης, σιωπῆς οἱ μαθητῶν ὅτι οὐκ
 εἶπαι φερετέ γὰρ ἀπὸ τῆς ἀρτων, ἀλλ' ἀπὸ τῆς
 διδασκαλίας τῆς φαρισαῖων, καὶ σαδδουκαίων, ὅτι
 σιωπῆς εἰ ὅσον πῶν αὐτῶν ἀνομάσθαι, εἰς δι-
 δασκαλίας Ἐσθῆς γαμῆται, εἶπε ἐν νόμῳ, εἶπε καὶ ἐν
 πῶν μὲν τὸ νόμον γαμῆται· ἔπειτα ἡ μὴ ποτε ζύ-
 μης ἐστὶ φερετέ γαμῆται ὅτι ὁ ἰησοῦς· ἢ γὰρ
 δεῖ τῆς ἀφῆσθαι ἔχον διδασκαλίας, ἀλλ'
 ἢ αὐτὸ μόνον ἀφῆσθαι ἀφῆσθαι ἀπὸ τῆς θεοῦ·
 ζῆτος δ' αὖ τῆς ἀφῆσθαι ἀπὸ διδασκαλίας φα-
 ρισαῖων ἔχοντων εἰς τὸ φαῖον, εἰ δὲ αὐτῶν πε-
 ρῆται εἰς τὸ φαῖον ἰπὸ διδασκαλίας ὡς ὀλιγόπει, καὶ
 ὡς οὐκ εἶπαι νοῦν, ὅτι δὲ μνημονῶν τῆς
 ἀπὸ τῆ ἱησοῦ γαμῆται ἢ γαμῆται δ' οἱ μὲν
 φερετέ τῆτο εἰπῶν, ὅτι ὡς φερετέ τὸ τέλειον, ὅτι
 ὅτι δὲ ἔσθαι, ὅτι δὲ μερῶν κενθῆται, πῶ-
 τως ἢ ἐστὶ τῆς πῶν ἡμῶν ἐκλυθῆται ἐστὶ, καὶ ὡς
 φερετέ αὐτὸν ὅτι δὲ πῶν αὐτῶν εἰ οὐ μερῶν γα-
 νῶσθαι, ὅτι δὲ μνημονῶν ἢ γὰρ ἀφῆ-
 σθαι, καὶ συμπερικτενομένη μνημονῶν ἀφῆ-
 σθαι διδασκαλίας πῶν πῶν τῆς φησὶ τῆς φαρισαῖων ἢ δὲ ἐστὶ καὶ ἐκλυθῆται μνημονῶν ὅτι καὶ
 ὅτι δὲ μνημονῶν ἀφῆσθαι τῆς ἀφῆσθαι, ἔσθαι ἢ τῆ ἐκλυθῆται, καὶ ὡς ὀλιγό-

A sermonem habere. Servatorem de doctrina,
 tropice, fermentum, dicta, quæ à Phari-
 sais, & Sadducæis tradebatur. Quamdiu igitur
 nobiscum habemus lesum promissum fa-
 cientem, quod tale est: Ecce ego vobiscum
 sum omnibus diebus, usque ad consummationem
 sæculi, jejunare non possumus, nec alimen-
 tis indigere, ita ut propter illorum inopiam,
 etiam à Pharisaïs, & Sadducæis vetitum fer-
 mentum accipere & comedere studeamus.
 Erit autem aliquando illud tempus, quum
 illo præsentè deerunt nobis alimenta, ut su-
 perius dictum est hoc loco: Triduo jam per-
 severant mecum, & non habent quod mandu-
 cent: sed etiam si id contingat, dimittere
 nos jejunos nolens, ne deficiamus in via,
 benedixit panibus qui sunt apud Discipulos,
 efficitque ut è septem panibus, quemadmodum
 tradidimus, supersint nobis septem
 sportæ. Illud præterea observandum est,
 propter eos qui Servatoris divinitatem ex
 Evangelio Matthæi non valde probari pu-
 tant, videlicet reputantibus apud se Disci-
 pulis, & dicentibus panes se non habere,
 nosse illorum cogitationes lesum, & dicere:
 Quid cogitatis inter vos modicæ fidei, quia pa-
 nes non habetis? rem humanam non fuisse.
 Solus enim corda hominum novit Domi-
 nus, ut ait Salomon Regnorum tertio. Quo-
 niam autem, postquam lesus dixit: Cavete
 à fermento, intellexerunt Discipuli non dixisse
 illum cavendum esse à panibus, sed à
 doctrina Pharisaeorum, & Sadducæorum,
 advertens an vbiunque fermentum nomina-
 tur, pro doctrina tropice explicetur, sive
 in Lege, sive in Scripturis quæ Legem se-
 quuntur: ita etiam an vbiunque fermentum super
 altare non offertur; nec enim par est preces
 habere rationem doctrinæ, sed esse duntaxat
 petitiones honorum à Deo. Quasive-
 rit autem quispiam propter ea quæ à nobis
 scripta sunt de Discipulis qui transierunt,
 possint alicui, postquam trajecerit, modi-
 ca fides exprobrari, quodque nondum in-
 telligat, & nondum eorum meminerit quæ
 à lesu facta sunt. Ad hæc, opinor, non diffi-
 cile fuerit dicere, ratione habita perfecti,
 quod cum advenerit, evacuabitur quod ex
 parte est, omnem, quæ hic est, fidem nos-
 tram, incredulitatem esse; & illius ratione
 habita nondum nos intelligere, qui ex par-
 te cognoscimus, neque recordari: nec enim
 sufficientem, & æqualem magnitudini na-
 turæ rerum speculandarum memoriam ca-
 pere possumus. Præterea & inde discere est
 nonnunquam nos propter solas cogitatio-
 nes quas intra nosmet ipsos agitamus redargui, &
 tanquam exigua praditos fide infimulari.

Mat. 23.

Mat. 15.

1 Reg. 3. 39.

1 Cor. 13. 10

Ἰησοῦς πὺν αἰῶνα. ἢ γὰρ ἐκεῖ, ὅσον ἐστὶ τῆ
λέξει, ἢ σαυροῦς διδοῦν αἰῶνα ἀεὶ ἕδατος
ἠδὲ τῆ ἐπαγγελίᾳ τῆ σωτηρίας λίγοντα. ἢ
δ' αἰ πῆν ἐν τῷ ἕδατος, ἢ ἐγὼ δώσω αὐτοῖς, ἢ
μὴ διδοῦν εἰς τ' αἰῶνα. καὶ κείνα αὖν ἔσπι-
ρογητέον, καὶ σιωπῆσαι ἐν ἕδατος πρὸς τῷ
ιακώβ, ἀφ' ἧς ἠντλι ἢ σαυροῦς, ἕδατος τῷ
ἰησοῦ. καὶ ἐπὶ τῷ ὁμοίον ποιητέον, τὰ γὰρ
γὰρ αὐτῷ ἀρτοῖ ἠσπο πρὸς ἕντες, ἀλλὰ πῆς ζυ-
μη αὐτῷ μένον αἰμα, ἢ ἑδατος τῷ φαρισαίων,
καὶ σαυροῦς.

Aqua quam ego dabo ei, non sitiet in aeternum:
illic enim, pro significatione verborum, Sa-
maritana videbitur existimare aquam fens-
lem promittere Servatorem, quum ait: Qui
autem biberit ex aqua, quam ego dabo ei, non
sitiet in aeternum. Hac igitur tropice expli-
canda sunt, & contendenda aqua fontis
Iacob, e quo hauriebat Samaritana, cum
aqua Iesu: & simile hoc loco faciendum est;
fortasse enim neque panes coctierant, sed
crudum duntaxat fermentum, doctrina
Pharisaorum & Sadducæorum.

B

Περί τῶν ἐν καίσαρειά ἐπερωτήσεων τῶ ἰησοῦ,
αὐτῷ πῶνα αὐτῶν λέγουσιν οἱ ἀδελφοὶ αὐτοῦ.

De interrogatione Iesu in Casarea, quæ-
nam ipsum homines esse dicant.

Ἐλθὼν δὲ ὁ ἰησοῦς εἰς τὰ μέρη καίσαρειας ἢ
φιλιππων, ἠρώτα τὸς μαθητὰς αὐτοῦ. πῶ-
να αὐτῶν τῶν ἀδελφῶν ἰησοῦ, ἢ ἡμεῖς καὶ τὸ μὴ δῶ-
ν τῶν ἀποκρίσεως τῶν ἀποστόλων ἵνα διαφωρῶς
αὐτῷ τῷ σωτῆρος ἡμεῖς ἐν ἰουδαίῳ ἡμεῖς
ἡσπολίτης τότε. τὰ γὰρ ἢ καὶ ἵνα οἱ μαθητὰς
τῷ ἰησοῦ διδάσκωσιν αὐτῷ αὐτῶν ἕδατος πε-
ρὶ τῶν λεγομένων ἕδατος τῶν ἀδελφῶν αὐτοῦ.
ὁ αὐτῶν αὐτῶν συμπεριεῖται αὐτῶν ὅ,
εἰ πῆ φαίνοι λέγεσθαι, τὸ γὰρ ἕδατος ἀφορμας
πρὸς τῷ ἕδατος αὐτῶν. εἰ πῆ ἕδατος αὐτῶν, τὰ γὰρ
πῆς αὐτῶν αὐτῶν αὐτῶν. πῆν ὅ γὰρ ἕδατος
τῶν ἀδελφῶν ἐν ἰουδαίῳ αὐτῷ τῷ ἰησοῦ κηρύ-
σθαι, πῆν ἕδατος ἀπὸ πῆν ἕδατος ἕδατος
ἢ λέγοντες πῆ ὅ ἰωάννης ὁ βαπτιστῆς, ὁμοίως
ἠρώδη τῶν τετραρχῶν τῶν εἰπόντων ἵνα πῆσιν
αὐτῶν. ἢ πῆ ἕδατος ἰωάννης ὁ βαπτιστῆς αὐτῶν ἠγέρ-
θην ἐν νεκροῖς, καὶ ἀφ' ἧς πῆν αἰδουάμεις ἐπε-
ρῶν ἐν αὐτοῖς. ἀλλοὶ δὲ ὅτι ἕδατος ἕδατος ὁ νῦν
καὶ ἕδατος ἰησοῦς, ἢ πῆν ἕδατος ἕδατος
διδόσθαι. ἢ ἕδατος ἐν ἕδατος ἕδατος, καὶ τῶν πα-
τρῶν ἕδατος ἕδατος. καὶ οἱ ἀδελφοὶ ἕδατος ὅτι
ἰερεμίας εἶν ὁ ἰησοῦς, καὶ ἕδατος τῶν ἕδατος
ὁ ἰερεμίας, τὰ γὰρ ἐν τῶν εἰρημῶν ἐν τῶν ἕδατος
ἕδατος τῶν ἰερεμίας αὐτῶν ἕδατος ἐκλήθησθαι, ἢ
πληρωθέντων μὲν ἐν τῶν ἕδατος τῶν, ἕδατος
ἕδατος δὲ πληρωθέντων ἐν τῶν ἰησοῦ, ὅν ἕδατος
ὁ θεὸς εἰς ἕδατος, καὶ βασιλείας ἕδατος, καὶ
κατακλῆσθαι, καὶ ἀπολλύσθαι, καὶ αἰωνοδο-
μῆν, καὶ μεταφυθῆσθαι, αὐτῶν αὐτῶν εἰς
ἕδατος ἕδατος πῆσιν, καὶ ἕδατος τῶν λόγων.

Venit autem Iesus in partes Casarea Philippi, math. 16.
& interrogabat Discipulos suos. Quærit a Dis-
cipulis Iesus, quemnam ipsum homines esse
dicant, ut ex Apostolorum responsione dis-
cimus varias, quæ tunc temporis inter Iu-
dæos fuerunt, de Servatore nostro opinio-
nes: fortasse etiam ut Discipuli Iesu curiose
semper eorum fatigare doceantur, quæ de
illo ab hominibus dicuntur: quod ad id ijs
proderit qui illud faciunt, ut si quid mali
dicatur, hujus occasiones omni ope præci-
dant; in boni aliquid, ejus causas augeant.
Ceterum vide quomodo propter varios in
Iudæis super Iesu animi motus, ex malefania
quibusdam opinionibus dicebant quidem
nonnulli hunc esse Iohannem Baptistam,
quemadmodum Herodes Tetrarcha, qui
pueris suis dixerat: Hic est Iohannes Baptistas, qui
ipse surrexit à mortuis, & ideo virtutes ope-
ratur in eo; alij vero Eliam esse eum qui
nunc Iesus appellatur, vel reatum, vel ab
eo tempore in carne viventem, hoc autem
tempore apparentem. Qui dicebant autem
Iesum esse Ieremiam, nec Ieremiam Christi
typum esse, fortasse ijs moti sunt quæ ini-
tio Ieremie de Christo dicta sunt, tunc qui-
dem in Propheta non completis, sed nunc
in Iesu perfici cœptis, quem constituit Deus
super gentes, & super regna, ut evellat, &
destruat, & disperdat, & dissipet, & edificet,
& plantet, efficiens ut esset Propheta super
Gentes quibus sermonem annuntiavit. Sed
& qui vnum illum esse ex Prophetis dice-
bant, talia de illo existimabant, propter ea
quæ in Prophetis, tanquam in ipsis dicta
sunt, in illis autem minime completa fue-
runt. At Iudæi, ut pote velo cordi eorum
prætexto digni, fallæ de Iesu opinabantur;

ἀλλὰ καὶ οἱ λέγοντες ὅτι εἶς πῆν τῶν ἕδατος, τῶν αὐτῶν αὐτῶν ἕδατος, ἕδατος
τῶν ἕδατος αὐτῶν, ἢ πῆν ἕδατος ἕδατος ἕδατος, ἢ πῆν ἕδατος ἕδατος ἕδατος. ἀλλ' οἱ
πῆ ἰουδαίῳ, ἢ αὐτῶν τῶν ἕδατος τῶν καρδία αὐτῶν καὶ ἕδατος, ἢ ἕδατος ἕδατος αὐτῶν τῶν ἕδατος.



ζεισός ο υἱός τῆς θεοῦ τῆς ζωῆς, ἕως ἁπάντων, καὶ αἵματος ἡμῶν ἀποκαθάρσιν, ἀλλὰ φω-
 τὸς ἡμῶν τῆ καρδία ἐλάμψαντες δόξα τῆ ἐν
 ἕρανός πατρὸς, γινώσκοντες περὶ τῆς καὶ ἡμῶν ἀ-
 λήθειαν δόξα τῆς ζωῆς τῆ σὺ εἰ πέτραι, καὶ ἡ
 εἶξες· πέτρα γὰρ πᾶς ὁ ζεισός μαθητῆς, ἀφ' ὃ
 ἔπιον οἱ ἐκ πνευματικῆς ἀκολουθίης πέ-
 τρας, καὶ ἐπὶ τῶν πνευματικῶν πέτραι οἰ-
 κοδομεῖται ὁ ἐκκλησιαστικὸς πᾶς λόγος, καὶ ἡ
 κατ' αὐτὸν πολιτεία· ἐν ἐκείνῃ γὰρ τῆς τελείων
 ἔχοντων ὁ ἀδελφισμὸς τῆς συμπληρωστικῆς
 τῆς μακαριότητος λόγος, καὶ ἔργον, καὶ τοι-
 μάται, ἔστιν ἡ ἑσπέρη τῆς θεοῦ οἰκοδομητικῆς
 ἐκκλησίας· εἰ δὲ ἐπὶ τῆς ἐκείνης πέτραι νο-
 μίσεις ἑσπέρη τῆς θεοῦ οἰκοδομείσθαι τὴν πᾶ-
 στήν ἐκκλησίαν μόνον, πᾶσι φήσας ἀπὸ ἰσχυ-
 ρῶν τῶν πνευματικῶν υἱῶν, ἢ ἐκείνῃ τῆς ἀποστο-
 λῶν, ἄλλως τῆς ἀποστολικῆς λέγειν ὅτι πέ-
 τραι μὴ ἰσχυρῶν ἀδελφῶν καὶ ἀποστόλων, τῆς
 ἡ ζωτικῆς ἀποστολῆς, καὶ τῆς τελείων κατηγό-
 ρουσι· ἢ γὰρ ἐπὶ τῆς πᾶσιν, καὶ ἐφ' ἐκείνῃ
 αὐτῶν ὁ πνευματικὸς, τῶν πᾶσιν ἀδελφῶν καὶ ἀπο-
 στολικῶν αὐτῶν, γὰρ, καὶ τῶν ὅτι τῶν τῆς πέ-
 τραι οἰκοδομῆσθαι μὴ τῆς ἐκκλησίας, ἀλλὰ
 τῶν πέτραι μόνῃ δίδονται ἑσπέρη τῆς ζωῆς καὶ
 κληίδες τῆς ἡμῶν βασιλείας, καὶ ἐσθλῆς
 ἔργου τῆς μακαριότητος αὐτῶν λαβῆται, εἰ ἡ κοι-
 νὸν ὅτι τῆς πνευματικῆς τῆς ζωῆς καὶ κληίδας
 τῆς βασιλείας τῆς ἡμῶν, πᾶσι ἢ καὶ τῶν πᾶσιν
 τῶν πνευματικῶν, καὶ τῶν ὅτι τῶν πνευματικῶν, ὡς
 πνευματικῶν λαλητικῶν, καὶ γὰρ ἐν τῶν ἡμῶν
 ὡς πνευματικῶν εἰρηνοποιῶν δόξα τῆς ζωῆς ἀδελ-
 φῶν τῆς ζωῆς, ἔσθλῃ δὲ ἐργῶν ἐν τοῖς ἡμῶν,
 καὶ τῶν εἶξες· ἐν τῶν ἡμῶν ἰσχυρῶν δὲ πνευμα-
 τῶν ὁ σωτὴρ τῆς μακαριότητος εἶξες τῆς ἐμφροσύ-
 νης τῆς πνευματικῆς ἀγίας, καὶ τῶν εἶξες·
 πολλοὶ γίνονται φησὶ πνευματικῶν· σὺ εἰ ὁ
 ζεισός οἱ υἱὸς τῆς θεοῦ τῆς ζωῆς, ἀλλ' ἢ πᾶσιν
 τῶν οἱ τῶν φάσκοντες εἶρσιν αὐτῶν, ἢ δαμῶς μὴ
 δόξα τῆς ζωῆς καὶ αἵματος ἀποκαθάρσιν τῆς
 μεμαρτυρητῆς, αὐτῶν τῶν ἐν τοῖς ἡμῶν πα-
 τρὸς ἀφελῶν τῶν ὅτι τῆς καρδία αὐ-
 τῆς καθύμνημα, ἢ καὶ μὴ τῶν ἀποκαθάρσιν
 πνευματικῶν τῶν δόξαν ὁ κληὶς κατὰ τῆς ἡμῶν,
 ἐν πνευματικῶν θεοῦ λαλοῦντες ἀπὸ αὐτῶν
 τῶν κληὶς ἡμῶν, καὶ πνευματικῶν τῶν σὺ εἰ ὁ
 ζεισός οἱ υἱὸς τῆς θεοῦ τῆς ζωῆς· καὶ εἰ τις λέγῃ
 τῶν πνευματικῶν αὐτῶν, ἀλλὰ τῶν ἐν τοῖς ἡμῶν πατρὸς,
 τῶν εἶξες τῆς εἰρηνοποιῶν, ὡς μὴ τῶν ἡμῶν
 καὶ ὁ ἀποκαθάρσιν λέγῃ, πνευματικῶν τῶν πνευμα-
 τῶν αὐτῶν διδάσκει, πνευματικῶν πᾶσιν
 τῶν ἡμῶν, ὅποιος ὁ πνευματικῶν· πνευματικῶν γὰρ πέτραι,
 πᾶσι τῶν οἰκονομῶν ζεισῶν, τῶν

A admodum Petrus: Tu es Christus filius Dei vi-
 vi, non quasi revelatum nobis fuerit à car-
 ne vel à sanguine, sed luce cordi nostro af-
 fulgente à Patre qui in cœlis est, Petrus ef-
 ficimur; dicatur & nobis à Verbo: Tu es Pe-
 trus, & quæ sequuntur. Petra enim est om-
 nis Discipulus Christi, de quo bibebant, qui
 bibebant de spiritali consequente petra; & super 1. Cor. 10. 4.
 quamlibet ejusmodi petram ædificatur om-
 nis sermo Ecclesiasticus, & vitæ juxta ip-
 sum instituta ratio: vnicuique enim perfe-
 cto habenti congregationem sermonum
 beatitudinem perficientium, & operum, &
 cogitationum, inest Ecclesia à Deo ædifica-
 ta. Si vero super vnum illum solummodo
 Petrum totam Ecclesiam à Deo ædificari
 arbitraris, quid de Iohanne tonitrus filio,
 & vnoquoque Apostolorum dixeris? Alio-
 quin an audebimus dicere portas Inferi spe-
 ciatim adversus Petrum non pravalituras,
 pravalituras autem adversus reliquos Apo-
 stolos, & perfectos? Nonne vero & in om-
 nibus & in his singulis fit istud quod supra
 dictum est: Porta Inferi non pravelebunt ad-
 versus eam, & illud quoque: Super hanc Pe-
 tram ædificabo Ecclesiam meam? An etiam
 soli Petro dantur à Domino claves regni
 cœlorum, nec quisquam beatorum alius eas
 accipiet? Quod si & id alijs commune est:
 Dabo tibi claves regni cœlorum, quomodo &
 non ea quæ præcedunt, communia sunt, &
 quæ subnecuntur tanquam in Petrum di-
 cta? Hic etenim velut in Petrum dicta vi-
 dentur ea: Quæcumque ligaveris super terram,
 1. 10. 12.
 erunt ligata in cœlis, & quæ sequuntur: in
 Evangelio autem Iohannis Servator dans
 Spiritum sanctum Discipulis per insufflati-
 onem, dicit: Accipite Spiritum sanctum, &
 quæ sunt deinceps. Proinde multi dicent
 Servatori: Tu es Christus filius Dei vivi, at
 non omnes illud dicentes, haudquaquam
 à carne & sanguine revelantibus hoc edo-
 cti dicent illi, sed ablato ab ipso Patre qui
 in cœlis est imposito cordi eorum velami-
 ne, vt postea revelata facie gloriam Domini
 2. Cor. 3. 18.
 speculantes in Spiritu Dei loquantur, dicen-
 tes de illo: Dominus Iesus, & illi: Tu es Chri-
 stus filius Dei vivi. Et si quis hoc dicit illi,
 sibi non revelatum à carne & sanguine, sed
 à Patre qui in cœlis est, ea consequetur, quæ
 vt ait quidem litera Evangelij, Petro huic
 dicta sunt, vt docet autem Spiritus illius,
 cuilibet qui talis evadit, qualis erat ille Pe-
 trus. Nomen enim trahunt à Petra omnes
 imitatores Christi, spiritualis scilicet petrae



Θεου, καὶ ἡ ἀλήθεια ἐλθὼν ἐπὶ ἡμᾶς. ὅτι δὲ ἅ
 καὶ τὸ γενόμενον ἰησοῦ ἐπὶ τὸ ζῆλον δι-
 φοροῦν ὅτι, ὅτι ἐπίσης τῶν γεννηθέντων γεν-
 σκόντων αὐτῶν, καὶ αὐτῶν μὴ ἡ ἐναρξία ὡς καὶ
 ἐπιποσὸν ἐπισησὸν ἐπισησὸν πὶ ποσῶμα πὶς
 γδ ὅτι ἀδολογησὶ ὅτι, φέρ' εἰπὺν, πρὸς τοὺς
 γεννηθέντων ἰησοῦ ἐπὶ τὸ ζῆλον, ὅτι ἐπὶ τοσού-
 των πεφώτιστο εἰς τὴν αἰετὴν γενῶν, ὅσον εἰ
 ἀπέσολος παύλος πεφώτιστο; καὶ τὸτο εἰ ἀπὸ πτε
 ὅτι ἀπὸ τοσούτων ἐπὶ καὶ πλείονες ἀληθῶν-
 τες λέγουσι περὶ τοῦ ὅτι αὐτοῖς μοι δέδωκε τῶν ὄν-
 των γενῶν ἀ-ἰδὸν, ἔχ' ὁμοίως τετανοῦτες
 καὶ καταθρομβῶντες τὰ γεννηθέντα, ὅτι ἐπὶ
 ἀριθμῶ τοσούτων γεννηθέντων τῶν ἐρῶν; ἔμο-
 νοι δὲ τῶν τῶν ἀφορῶν τῶν γεννηθέντων ὅτι τὸς γε-
 ννηθέντων μὴ ὁμοίως γεννηθέντων, ἀλλὰ καὶ τῶν
 ἀφορῶν τὴν γενῶν, ὡς καὶ τὸτο τὸ ἀποκλύ-
 ἰδῶν τὸ πατρὸς τὸ ἡν ἐργασίαν, ὡς πῶς μα-
 κρῶν τῶν ἐργασίαν, ἔχ' ἡν τὸ αἰετῶν μακα-
 ρισμῶν· εἰ δὲ ἡν τῶν αἰετῶν ἐργασίαν, ὅτιση-
 σις εἰ οἱ δὲ δέκα ἀφορῶν μὴ ἐπίσης, ὅτι C
 ἐργασίαν δὲ. ἔχ' ὅτι δὲ τῶν πεφώτιστων, καὶ ἀρχαί
 ἡν τὸ γεννηθέντων, καὶ ὀλιγώτερον αὐτῶν
 ἐργασίαν. ἔχ' ὅτι δὲ τῶν ἀφορῶν ἐν τῶν γεν-
 σκόντων, ὡς διὰ τῶν χωριστῶν τὴν ἀπὸ τῶν πατρὸς
 γενῶν, ἀποκλύσιν τὸ ἡν, ἐν ὅποιον κα-
 ταστάσει οἱ πατρὸς ἡν, ἡν ἐμακαρίσθη· καὶ γδ
 μακρῶν, ὅτι ἐπὶ τῶν ἐργασίαν. ὅτι εἰ ὅτι ζῆ-
 λος, μόνον, ἀλλὰ μὴ τὸ ἀφορῶν, τῶν ὅτι ὡς
 τὸ τοῦ τῶν ζῶν τῶν· οἱ τοῦ αἰετῶν μακρῶν
 καὶ μακρῶν ἀποκλύσιν τὸ πῶς ἐργασίαν D
 ἡν. ὅτι εἰ ὅτι ζῆλος, καὶ μὴ ἀφορῶν τῶν ἀφορῶν
 τῶν μακρῶν καὶ μόνον, ὅτι αἰετῶν τῶν ὅτι
 ὅτι ἐργασίαν μακρῶν, καὶ τὴν μὴ τῶν μακα-
 ρισμῶν διδόντων, λέγουσιν τὸ· ὅτι εἰ πῶς, καὶ
 πῶς ὅτι· ἡν δὲ καὶ ὅτι ἀφορῶν ἀφορῶν, ὅτι τῶ
 μὴ ἀλλὰ αὐτῶν κατῆλθον, ὡς μακρῶν, ὅτι
 μακρῶν. ὅτι δὲ ζῆλον ὅτι, ὅτι πῶς ἐκ-
 ἡσαν. ἡν μὴ διδόντων ὅτι ἀφορῶν αὐτῶν
 ἐργασίαν τὴν αὐτῶν κατῆλθον αὐτῶν ζῆλον,
 ἡν ἀφορῶν ἐργασίαν τῶν· ὅτι πῶς τῶν τῶν
 λόγῶν ἀφορῶν, φάσκον ὡς ἐν εἰσαγωγῇ δε-
 διδόντων ἀπὸ τῶν ἀφορῶν τῶν ἐργασίαν τῶν
 αὐτῶν ἰησοῦ ἐργασίαν, ἡν τῶν ἐν κατῆλθον
 κατῆλθον τῶν αὐτῶν τῶν ζῆλον αὐτῶν ὅτι, τῶν
 δὲ πολλὰ τῶν ἀφορῶν αὐτῶν* λέγουσιν ἀφορῶν
 ἀφορῶν ἐργασίαν τῶν ἀφορῶν διδόντων. ἡ γδ
 μόνον τῶν ἀφορῶν ἀφορῶν τῶν· ὅτι ἡν ἡν
 τῶν ὅτι βασιλεῖς ἀφορῶν ἐργασίαν ἐργασίαν, εἰς
 μὴ τῶν αὐτῶν καὶ τῶν ἀφορῶν· τῶν δὲ ὅτι

In cognitione autem illa, Iesum esse Chri-
 stum, differentiam esse cum omnes qui-
 cunque cum cognoscunt ex aequo non co-
 gnoscant, vel minimum attendenti rem
 declarat ipsa perspicuitas ac evidentia.
 Quis enim non fateatur Timotheum, ver-
 bi gratia, cognoscant Iesum esse Chri-
 stum, non tantum fuisse ad illius cogniti-
 onem illustratum, quantum illustratus fuit
 Paulus Apostolus? Illud autem quis non
 admiserit, quod etiam si plures vere dicant
 de Deo, Ipse mihi corum quæ sunt cog-
 nitionem veram dedit, non illud dicent si-
 mili cum perspicuitate exponentes, & co-
 gnita pariter animo comprehendentes? et
 vel toridem numero res cognoscetes.
 Non solum autem per varium co-
 gnoscendi modum accidit, ut qui cognos-
 cunt, eodem modo non cognoscant, sed &
 per id quod cognitionem confert, ut
 juxta illud is qui cognovit Filium revelan-
 te Patre, quemadmodum cognovisse Pe-
 trus perhibetur, supremam beatitudinem
 consequatur. Quod si hæc à nobis recte
 dicta sunt, animadvertes an Duodecim
 primum quidem credebant, minime ve-
 ro cognoscebant; deinde postquam cre-
 diderunt, cognitionis rudimenta capes-
 cebant, & per pauca de illo cognoscebant;
 postremo tandem in cognitione proficis-
 cebant, ut cognitionis datæ à Patre Filium
 revelante capaces essent; ejusmodi statu-
 tum obtinebat Petrus, quando beatus
 predicatus est. Nec enim propterea so-
 lum quod dixerit: Tu es Christus, beatus
 predicatur; sed cum additamento: Filius
 Dei vivi. Marcus quippe, & Lucas qui
 scripserunt respondentem Petrum dix-
 isse: Tu es Christus, & id non addide-
 runt quod extat apud Matthæum, non
 scripserunt beatum illum propter dictum
 illud fuisse predicatū, & post predicatio-
 nem hanc benedictione fuisse impertitum
 his verbis: Tu es Petrus, & quæ sequuntur.
 Iam vero primum illud considerandum est,
 hos cætera quidem de eo tanquam de mag-
 no & admirabili viro nuntiasse; Christum
 autem eum esse, nondum prædicasse; ne
 videatur Servator auferre ipsis facultatem
 annuntiandi se esse Christum, quam prius
 concessisset. Et quispiam forsitan ejusmo-
 di orationi assentietur, dicens edoctos fuis-
 se Iudæos ab Apostolis, tanquam elemen-
 ta, res eas gloriosas & illustres quæ ad Ie-
 sum pertinebant, ut tempore opportuno
 adjicerentur ea quæ Christum eum esse
 conficiebant; & pleraque fortasse ex illis
 quæ his dicta sunt, omnibus qui fidem am-
 plecti poterant dicta esse: nec enim solis
 id Apostolis congruebat: Ad principes, &
 ad reges ducemini propter me, in testimonium
 illis & gentibus; forsitan autem nec solis

* C. 16. 17. 18.



λείας κομισέσθαι τὴν σωτηρίαν· ἀμὲν ἢ καὶ τῆρε
 ἔπι ἐν κτ' ἡ ἀρχὴ ὅ, ὅς ἀν' ὁμοί, εἰρησῶ. ἔστι
 ἢ ὅ, ὅς ἀπολέσθαι αὐτὴν· διελόντες ἴω αὐτὴν σω-
 ζεῖσθαι, ἀπολέσθαι αὐτὴν τὰ κόσμῳ, ὡς ἡρε-
 σῶ σαρκαρῶ ἰσχυροί, καὶ ὡς ἔχοντες καυχήματα ὅ
 ἐν τῷ σαρκῶ τῷ κυρίῳ ἡμῶν ἰσοδοξοῦσθαι, ἢ ὅ
 ἔ κόσμος ἡμῶν σαρκωθήσεται, καὶ ἡμῶς τὰ κόσ-
 μῳ, ἵνα κομισώμεθα ὅ τέλος τὴν σωτηρίαν ἢ
 ψυχῶν ἡμῶν, ἀρχομένην ἀπὸ τῆ ἀπολλυμένης
 ἡμῶς αὐτῶ ἔνεκα τῷ λόγῳ· ἀλλ' εἴπαρ τοῦτο ὅ
 σωζέσθαι τὴν ψυχὴν μακάριον ἔστι, αἰσθησῶ. B
 ἴδον ἔπι τὴν ἐν θεῷ σωτηρίαν, καὶ τὸς πρὸ αὐτῆ
 μακαρισμῶς, ὁφείλει τις ἔστι καὶ ἀπάθεια ψυ-
 χῶς ἀγαθῆ καὶ ἔνεκα ἡμεῶς, παροίμιον ἰσο-
 μῶν τῆς μακαρίας σωτηρίας· δοκεῖ μοι οὖν, ἀνά-
 λογοι τὰ ἀρνησέσθαι ἑαυτὸν, καὶ τὴ ἀποδοδομένην
 ἀπολλυμένην εἶν ἔκαστον τὴν ἐαυτοῦ ψυχὴν· ἀπολλυ-
 μένα οὖν ἔκαστος τὴν ἐαυτοῦ ἀλλοτρίωσθαι ψυχὴν,
 ἵνα ἀπολέσας τὴν ἀλλοτρίωσθαι, ἀνασῆκε τὴν
 ἐν τῷ καρποῦ σωζομένην· ὅτι ἔστι ὁφείλει
 ἴδον αὐθροῦς, ἔδὲ τὸ κόσμον ὅλον κερδομένη.
 C κερδαίνει εἰ ὄμνη τὸ κόσμῳ, ἢ ὁ κόσμος ἔ σα-
 ρκαρῶ. ἢ ὅ κόσμος ἔ σαρκωθῆσθαι ἐκείνῳ ἔσται
 ζημία τῆς ψυχῆς ἐαυτοῦ· ἀλλ' ὅ παροίμιον,
 ἢ τῶ ἀπὸ κερδαίνον τὴν ψυχὴν ζημιώσθαι τὸ
 κόσμῳ, ἢ ἀπὸ κερδαίνον τὸ κόσμῳ ζημιώ-
 σθαι τὴν ψυχὴν, πολλὰ μᾶλλον ἔστιν ἀρετώτερον
 ζημιώσθαι μὴ ἡμῶς τὸ κόσμῳ, κερδοῦσα ἢ τὴν
 ψυχὴν, ἐκ τῶ ἀπὸ ἡμεῶς αὐτὴν ἀπολέσθαι· ὅ
 δὲ ἢ ἢ πᾶσι δὲ ἀθροῦς ἀπὸ ἀλλοτρίωσθαι τῆς ψυ-
 χῆς αὐτοῦ; ἀλλ' οὐ μὴ ἔπαροίμιον εἰρημῶν
 D ἀνάσθαι διανοῦ καὶ ὅ, δοῦναι ἀπὸ ἀλλοτρίωσθαι
 ψυχῆς αὐτοῦ, καὶ ἀπὸ ἀλλοτρίωσθαι ἀπὸ ἀλλοτρίωσθαι
 τὴν ἴσθαι, ἵνα ἡμῶς τὴν ἴσθαι τὸ ἀπὸ ἀλλοτρίωσθαι
 αὐτοῦ, ὡς ἀπὸ τῶ ἀπὸ ἀλλοτρίωσθαι. καὶ ἀπὸ ἀλλο-
 τρίωσθαι εἰ ὄμνη διανοῦ ὅπ ὅτι ἔστι τὸ ἀπὸ ἀλλο-
 τρίωσθαι, ὅπ ὄμνη ὡς ἀπὸ ἀλλοτρίωσθαι τῆς ψυχῆς ἐαυτοῦ
 κερδομένης· καὶ τὸ θαυμάσιον, λυπέσθαι αὐ-
 τὴν ἐκ ἡμεῶς αὐτοῦ· ἀπὸ ἀλλοτρίωσθαι μὴ αὐτοῦ ὅτι
 ἀπὸ ἀλλοτρίωσθαι τῆς ψυχῆς αὐτοῦ, ἀλλ' ὅ τῆς
 πρὸ τῶν ἡμῶν ψυχῆς ἀπὸ ἀλλοτρίωσθαι ἔδωκε ὅ τῆ-
 μῶν ἡμῶς τῶ ἰσοδοξοῦσθαι, καὶ τῶ ἡμεῶς ἡμεῶς, ἢ
 E φθαρτῆς ἀργυρίου ἢ χρυσίου ἀπολυτρωθέντες,
 ἀλλ' ἀπὸ ἡμῶς, ὡς ἀπὸ ἡμῶς, καὶ ἀπὸ ἀλλο-
 τρίωσθαι. καὶ ἐν ἡπαί, λέλεσθαι τὰ ἰσραήλ.
 ἔδωκε ὅ ἀπὸ ἀλλοτρίωσθαι αἰθιοπίας, καὶ ἀπὸ ἀλλο-
 τρίωσθαι, καὶ σπίνην ἔσθαι ὅ, ἀπὸ ὅ σὺ ἔπιμνος ἔσθαι
 ἐναρτῶν ἡμῶς, ἔδοξε ὅ ἀλλοτρίωσθαι, φέρει-
 τῶν, καὶ ἔσθαι ἡμεῶς ἰσραήλ τὸ ἀπὸ ἀλλοτρίωσθαι
 ἰσραήλ ὅ ἀπὸ ἀλλοτρίωσθαι ἀπὸ ἀλλοτρίωσθαι ἐν τῷ
 ἰσραήλ ὅ ἀπὸ ἀλλοτρίωσθαι ἀπὸ ἀλλοτρίωσθαι ἐν τῷ
 ἰσραήλ ὅ ἀπὸ ἀλλοτρίωσθαι ἀπὸ ἀλλοτρίωσθαι ἐν τῷ

A finem perditionis hujus. Simul etiā obser-
 va dictum esse initio: Qui voluerit, deinde
 vero: Qui perdidit eam. Si velimus ergo
 salvam illam esse, mundi ratione eam
 perdamus, quasi cum Christo crucifixi, &
 gloriationem habentes in cruce Domini
 nostri Iesu Christi, per quem mundus no-
 bis crucifixus erit, & nos mundo, vt sa-
 lutem animarum nostrarum tandem con-
 sequamur, quæ initium inde duxerit, cum
 eas propter Sermonem amisimus. Quod
 si animam salvam facere, rem esse beatam
 quæ ad salutem, & felicitates quæ apud
 Deum sunt referatur persuasum habemus,
 aliquis propter Christum debet esse animæ
 interitus, initium beatæ salutis futurus.
 Vnicuique igitur anima sua mihi perden-
 da videtur, quemadmodum & de sui re-
 nuntiatione traditum est. Perdat igitur
 quisvis animam suam peccantem, vt post-
 quam peccantem perdidit, aliam recipiat
 quæ recte agendo fervetur. Nihil autem
 proderit homini, si totum mundum
 fuerit lucratus; is autem mea sententia
 mundum lucratur, cui mundus crucifixus
 non est; cui vero mundus crucifixus non
 est, is animæ suæ jacturam faciet. Cum
 autem duo proposita sint, vel ad lucran-
 dam animam mundi jacturam facere; vel
 ad lucrandum mundum animæ jacturam
 facere; longe optabilius est mundi jactu-
 ram nos facere, animam vero propterea
 lucrari, quod eam propter Christum per-
 diderimus. Illud autem: Aut quam dabit
 homo commutationem pro anima sua? si
 dubitanter dictum sit, ostendere posse vi-
 debitur, eum commutationem dare pro ani-
 ma sua, qui post admissa peccata facultates
 omnes tradiderit, quo bonis ejus pau-
 peres pascantur, quasi per id salutem ade-
 pturus: sin asseveranter, id ostendere ar-
 bitror nihil habere hominem, quod cum
 dederit tanquam commutationem pro anima
 sua sub ditione mortis confituta, eam po-
 testate illius liberet. Nihilominus nullam
 quidē homo dare queat commutationem pro
 anima sua; Deus vero pro vniuscujusque
 nostrum animæ permutationis pretio de-
 dit pretiosum Iesu sanguinem, per quem
 empti sumus pretio, non corruptibilibus an-
 ro vel argento redempti, sed pretioso sanguine
 agni immaculati Christi, & incontaminati.
 & in Isaiâ dictum est Israël: Dedi propitia-
 tionem tuam Æthiopiâ, Ægyptum, & Sye-
 nen pro te, Ex quo honorabilis factus es in
 oculis meis, & gloriosus; pretium enim per-
 mutationis, verbi gratia, pro primogeni-
 tis Israël, primogeniti fuerunt Ægyptio-

Gal. 6. 14

Math. 16. 16.

Math. 16. 16.

1. Cor. 6. 20.

1. Tim. 1. 15, 19.

1. Tim. 1. 15, 19.

1. Tim. 1. 15, 19.

και τῷ ἰησοῦ μεταμορφωθῆναι ἑξ ἡμέρας, καὶ ἀξιοδοτηθῆναι
 τῷ κατ' ἰδίαν θεωρεῖσθαι τὴν μετμορφωσιν αὐ-
 τῆς, μεταμορφωθῆναι τὰς ἡμέρας, καὶ ὁμοιωθῆναι
 οὐρανῷ ἐν τῷ βλεπέσθαι, μηδὲ ἀγατῶν ἐπ' ἑ-
 κέστησαν, μηδὲ τὰ ἐν κόσμῳ, μηδὲ πᾶσα κοσμικὴν
 ἔπιθυμίαν ὀπιθυμῶν, ἢ πῶς ἐστὶν ὀπιθυμία σω-
 μῶντων, καὶ τῷ ἐν αὐμακῶν πλάττειν, καὶ πῶς ἐξ
 ἑσθίας δόξης, καὶ ὅσα πύρικα τὴν ψυχὴν ἀει-
 σπῆναι, καὶ ἀειλάττειν ἀπὸ τῆς κρείττονος καὶ δειο-
 τερῶν, καὶ κατὰ δόξαν, καὶ ἐρεῖδαν τῆς ἀπάτης B
 τῷ ἀγαθῷ τῷ τῷ, ἐν πλάττειν καὶ δόξῃ καὶ τῆς λοι-
 πῆς ἐργασίας ἀληθείας ἔπιθυμίας. ἐπειδὴ
 γὰρ ἀλήθως ἔξ, ὡς εἰρήνη, καὶ ἰσχυρὸν σαβ-
 βῶναι ἀλλοτρίων, ὁφθαλμῶν ἐν τῷ ὀφθαλμῷ
 ὅροι ἐκ τῷ βλέπειν μεταμορφωθῆναι τῷ ἰησοῦ
 ἔμορφοσθαι αὐτῷ. καὶ φέρει γὰρ ἔξ ὁ λόγος
 μορφοῦ, φανερῶν ἐκείνων ὡς συμφέρει τὰ
 βλέποντι, καὶ μὴ ἐν ἑσθίᾳ ὁφθαλμῶν,
 φανερῶν. ζητήσας ἢ εἰ ὅτε μεταμορφωθῆναι
 ἔμορφοσθαι τῷ ἰησοῦ ἀναγίνωντες εἰς τὸ ὄφθαλ-
 μῶν ὅρους, ἀφ' ὧν αὐτοὶ ἐν μορφῇ θεοῦ, ἢ ἑσθί-
 γα πάλαι, ὡς τοῖς μὴ ἐκείνων τὴν δόξαν μορ-
 φῆν, τοῖς δὲ ἀκολουθήσασιν αὐτῷ ἔξ ἡμέρας
 εἰς τὸ ὄφθαλμῶν ὅρους, οὐκ ἐκείνων, ἀλλὰ τὴν τῷ
 θεοῦ. ἀλλὰ ἀκρῶς τῶν, εἰ δὲ αὐτοὶ, πνευματι-
 κῶς πορεύσασθαι αὐτῷ, ὅτι οὐκ ἐκείνων ἀπαξια-
 πλάττει, μεταμορφωθῆναι, μὴ δὲ πῶς αἰαγῆσθαι
 πορεύσασθαι, ἢ ἀίετα μεταμορφωθῆναι, καὶ ἄλλο.
 καὶ γὰρ ἀμφοτέρως, μεταμορφωθῆναι ἔμορφοσθαι
 αὐτῷ καὶ τῷ τῷ γὰρ ἐρεῖς διωκτῶν ἐξ ἰησοῦ D
 ἔμορφοσθαι ἑσθίᾳ πῶς μεταμορφωθῆναι αὐτῷ τὴν
 τὴν μεταμορφωσιν. ἔμορφοσθαι δὲ ἑσθίᾳ, καὶ ὁ
 αὐτῷ πορεύσασθαι μεταμορφωθῆναι. εἰ δὲ δόξῃ τὴν
 μεταμορφωσιν τῷ ἰησοῦ ἰδεῖν ἔμορφοσθαι τῷ αἰα-
 βῶντων εἰς τὸ ὄφθαλμῶν ὅρους κατ' ἰδίαν σὺ αὐτῷ,
 ἴδαν μοι τῷ ἐν τοῖς ἀναγελίοις ἰησοῦ ἀπὸ τῶν
 ἐν τῷ τῷ ὄφθαλμῶν, καὶ ὡς δὲ οὐκ αὐτοὶ τῷ ἑσθί-
 κα γινώσκουσιν τοῖς μὴ ἀλλοτρίων καὶ τῷ ἑσθί-
 καθεσθίᾳ ἑσθίᾳ καὶ λόγῳ ὅτι τὸ ὄφθαλμῶν τῷ
 σφίσι ὅρους. οὐκ ἐπὶ δὲ καὶ ἑσθίᾳ γινώσκουσιν,
 ἀλλὰ πορεύσασθαι δι' ὅλων τῶν ἀναγελίων, καὶ
 ἐν τῷ τῷ θεοῦ μορφῇ καὶ τὴν γινώσκουσιν ἑσθί-
 ῶν ὄφθαλμῶν. τῷ τῷ γὰρ ἔμορφοσθαι μεταμορφωθῆναι ὁ
 ἰησοῦς, καὶ ὡς ἐν τῷ ἑσθίᾳ. ἐπὶ δὲ μεταμορ-
 φωθῆναι καὶ ὁ πορεύσασθαι αὐτῷ ὡς ὁ ἥλιος, ἵνα φα-
 νερωθῆναι τοῖς τέκνοις τῷ φωτὶ ἐκδυσαμένους τὰ
 ἑσθίᾳ τῷ σφίσι, καὶ ἐκδυσαμένους τὰ ὄφθαλμῶν τῷ
 φωτὶ, καὶ μὴ ἐπὶ τῷ τέκνοις σφίσι ἢ ἑσθίᾳ, ἀλλὰ γινώσκουσιν τοῖς ἡμέρας, καὶ ὡς ἐν ἡμέρας
 ἀναγελίᾳ πορεύσασθαι, καὶ φανερῶν γὰρ αὐτῷ, ὅτι ἀπλάττει ὡς ὁ ἥλιος, ὅτι ὀφθαλμῶν.

A vult, & id merendo consequi, vt seorsum
 transfigurationem illius videat, sex dies
 pratereat, non ea amplius aspiciendo quae
 videntur, nec mundum, eave quae in
 mundo sunt diligendo, nec vlla mundana
 cupiditate laborando; quae cupiditas est
 corporum & corporearum opum & glo-
 ria quae in carne est, & quaecunque ani-
 mam distrahere solent, & à melioribus &
 diviniorebus rebus divellere & deturbare,
 & in opibus & gloria & reliquis veritati
 contrarijs cupiditatibus, seculi hujus errori
 affigere. Postquam enim sex dies, vt dixi-
 mus, praterierit, novum sabbatum ce-
 lebrabit, supra montem excelsum gaudio
 perfusus, quod transfiguratum coram se
 lesum conspexerit. Variæ enim Verbi for-
 mæ sunt, vnicuique, prout illi conducit,
 apparentis; nulli autem prater ipsius cap-
 tum sese videndum præbētis. Quares au-
 tem an quum transformatum est coram ijs
 quos in montem excelsum subduxit, vi-
 sum eis sit formam Dei habens quam obti-
 nebat olim: quemadmodum ijs qui infra
 erant formam servi habens; ijs autem qui
 id fuerant in montem excelsum post sex
 dies subsecuti, non illam, sed Dei formam
 habens. At hæc audi, si potes, spiritu sim-
 mul attendens, non simpliciter dictum
 fuisse: *Transfiguratum est*; sed cum ne-
 cessario quodam additamento, quod à
 Matthæo & à Marco adscriptum est; jux-
 ta vtrumque quippe, *Transfiguratum est an-
 te eos*. Et dices juxta illud fieri quidem pos-
 se vt Iesus coram nonnullis ea ratione
 transformetur, coram alijs vero eodem
 momento non transformetur. Si autem
 transfigurationem Iesu videre cupis, quæ
 coram ijs contigit qui in montem excel-
 sum seorsum eum eo ascenderunt; vide
 mihi Iesum in Evangelij simpliciter qui-
 dem intellectum, & vt dixerit aliquis, se-
 cundum carnem ijs cognitum qui per sur-
 blimia opera & sermones excelsû sapietia
 montem non conscendunt; non amplius
 autem secundum carnem cognitum, sed
 theologice per omnia Evangelia prædica-
 tum & assertum, & in Dei forma per eo-
 rum cognitionem conspectum: coram il-
 lis enim transformatur Iesus, non ijs qui
 infra sunt. Postquam autem vultus ejus
 transformatus Soli similis factus fuerit, vt
 filijs lucis appareat qui exuerunt opera te-
 nebrarum & induerunt arma lucis, & non
 amplius filij sunt tenebrarum, vel noctis,
 sed facti sunt filij diei, & tanquam de die
 honeste ambulant; tunc manifestum se
 dans affulgebit eis, non solum quasi Sol,



Cum enim tabernaculi illa sint partes, A quisquis in eo est hunc obumbrare & protegere, nubes autem lucida obumbraret eos, quasi divinius illis tabernaculum, vt pote lucidum, futura instar resurrectionis Deus construxit. Iustos enim tectos simul & illuminatos & illustratos à se lucida nubes obumbrat. At quam lucida ea nubes est iustos obumbrans? An paterna fortasse virtus est, à qua Patris vox exit, Filium sibi dilectum & placitum testans, eosque adhortans qui ea obumbrabantur, vt illum, nec quempiam alium audirent? B is autem quemadmodum olim, ita & semper per ea quæ vult loquitur. Forfitan vero & Spiritus sanctus nubes lucida est, iustos obumbrans, & edens oracula Dei operantis in se, & dicentis: *Hic est Filius meus dilectus, in quo mihi bene complacui.* Quin & aucter Servatorem nostrum lucidam esse nubem pronuntiabo. Petrus igitur dicens: *Faciemus hic tria tabernacula* *** à se vnum, vnum à Filio, & vnum à Spiritu sancto. Lucida quippe Patris & Filij & Spiritus sancti nubes veros Iesu Discipulos obumbrat; vel Evangelium, C Legem & Prophetas nubes obumbrat, lucida quidem ei qui potest intueri lumen illius in Evangelio, Lege & Prophetis. Vox autem de nube emissæ Mosem fortasse & Eliam, Filium hominis videre, eumque audire, & gloriam illius spectare cupientes alloquitur, dicens: *Hic est Filius meus dilectus, in quo mihi bene complacui; ipsam audite.* Fortasse vero Discipulos docet eum qui proprie Dei Filius est ipsique dilectus, in quo ipsi bene complacitum, quique potissimum est audiendus, eum esse quem tunc aspiciabant, qui transformatus erat, cuius facies splendebat sicut Sol, quique vestimenta lucis instar candentia indutus erat. Scriptum est deinde audientes vocem de nube exeuntem tres Apostolos & de Filio testimonium dicentem, gloriam illius & vim non ferentes, in faciem suppliciter cadentes Deum orantes; novitatem enim spectaculi, eorumque quæ post spectaculum prolata sunt valde timuerunt. Vide autem num super illo loco dicere possis, cum cogitassent Discipuli Filium Dei per oraculum monuisse Mosem, ipsumque eum esse qui dixit: *Non enim videbit homo faciem meam, & vivet, & Dei testimonium de illo interpretantes, quasi Verbi splendorem non sustinentes sub valida Dei manu humiliatos esse. Sed postquam eos tergit Verbum, sublatis oculis Iesum solum, nec quemquam alium vide-*

Mat. 17.5

Mat. 17.6

Exod. 33.20

γον ἔστ' σκηνῆς τὸ ὀπισκιάσαι τὴν ἐν αὐτῇ, ἢ σκεπάσαι, ἢ δὲ φωτεινὴ νεφέλη ἐπισκιάσει αὐτούς, αἰνεῖ σκηνὴν ὑπεριότεραν, ἢ τὴν φωτεινὴν τυγχάνουσαν πεποιθκεν αὐτοῖς εἰς σφ' αὐτὸ δέγμα μὴ μόνον ἀραράσειεν ὁ θεός· φωτεινὴ γὰρ νεφέλη ὀπισκιάζει τὸς δικαίους σκεπαζομένους ἀπὸ τοῦ φωτός· ἀπὸ αὐτοῦ· τίς δὲ εἶναι ἢ φωτεινὴ νεφέλη ὀπισκιάσει τοῖς δικαίοις; ἢ τὸ γὰρ μὴ πατερικὴ δυνάμις ἀφ' ἧς ἔρχεται ἢ τὸ πάρος φωτὴν, μὴ τυρῶσα ἐν ἡμῶν ἀραρασίᾳ, καὶ ἠδύκνηται, καὶ παρθεῖν ἡμῶν τὸς σκεπαζομένους ἀπὸ αὐτοῦ τὸ καὶ μὴ ἄλλο πρὸς ἀκρίβειαν; λέγει δ' ὁ θεὸς ὡς πατὴρ, ὅπως ἔχει δὲ αὐτὸ βόλευται· τὰ γὰρ δὲ καὶ τὸ ἄγιον πνεῦμα ἢ φωτεινὴ ἔστ' νεφέλη ὀπισκιάσει τοῖς δικαίοις, καὶ παρθεῖν ἡμῶν τὸ τῷ θεῷ ἐνεργουμένου ἐν αὐτῇ ἢ λείποντος· ὅπως ἔστιν ὁ ἦμος μὲν ὁ ἀραραπίης ἐν ἡμῶν ἠδύκνηται· πολυήσους δὲ ἀπὸ εἰποιμι καὶ τὸ σκεπάσει ἡμεῖς ἢ φωτεινὴν νεφέλην· πᾶσι μὲν αὐτοῖς λέγον· ποιήσωμεν ὁδὸν πρὸς σκηνάς· ἀπὸ αὐτῶν μίαν, καὶ ἄλλο τὸ ἦμος μίαν, καὶ ἄλλο τὸ ἄγιον πνεῦμα τὸ μίαν· φωτεινὴ γὰρ πάρος ἦν, καὶ τὸ ἄγιον πνεῦμα νεφέλη ὀπισκιάσει τοῖς ἰσοδόχοις μαθηταῖς· ἢ τὸ διαγυγλίον, καὶ τὸ νόμον, καὶ τὸς παρθεῖν ἡμῶν νεφέλη ὀπισκιάσει φωτεινὴ τὸ δυνάμις ἐνεργῶν τῷ φωτὶ αὐτοῦ καὶ τὸ διαγυγλίον, καὶ τὸ νόμον, καὶ τὸς παρθεῖν ἡμῶν ἢ τὸ καὶ τὴν νεφέλην φωτὴν τὰ μὴ μιστὴ, καὶ ἡλλὰ λέγει· ὅπως ἔστιν ὁ ἦμος μὲν ὁ ἀραραπίης ἐν ἡμῶν ἠδύκνηται, ἀκρίβει αὐτῶν, ἐπιθυμοῦσι ἰδεῖν τὸ ἦος τῷ ἀφ' ἡμῶν, καὶ ἀκρίβει αὐτῶν, καὶ διαρρησασαὶ αὐτὸν καὶ εἶναι ἐν δόξῃ· τὰ γὰρ ἢ ἔστ' μὴ μιστὴς διδάσκει, ὅτι ὁ κρείων ἦος ἔστιν, καὶ ἀραραπίης αὐτῶν, ἐν ἡμῶν ἠδύκνηται, ἢ μάλιστα ἀκρίβει δὲ, ὁ τότε διαρρησασαὶ ἦν, ἢ μεταμορφωθῆναι, ἢ γὰρ μίαν τῶν παρθεῖν ἡμῶν ὡς ὁ ἥλιος, καὶ ἐπιδεδυμένος τῷ ὡς φῶς λευκῆ ἰμάτια· μὴ δὲ τῶν γὰρ γυγλίον ἢ ἀκρίβει τὴν φωτὸς τὴν νεφέλην μὴ τυρῶσα τῷ ἦος οἱ πρὸς ἀπόδοσι, μὴ φέροντες τὴν τῶν φωτὸς ὁδόν, καὶ τὴν ἔσ' αὐτοῦ δυνάμις, ἢ ἐκείνου πρὸς τὴν παρθεῖν ἡμῶν· σφόδρα γὰρ φοβήθησαν τὸ παρθεῖν τῶν θεῶν, καὶ ἦν τὸ τῶν θεῶν μίαν τῶν παρθεῖν ἡμῶν ἀκρίβει αὐτῶν καὶ τῶν παρθεῖν ἡμῶν ἢ τῶν παρθεῖν ἡμῶν, ὅτι τὸν αὐτὸς οἱ μαθηταὶ τῶν παρθεῖν ἡμῶν κρηματικῆν μιστὴ, καὶ αὐτοῦ ἢ τῶν παρθεῖν ἡμῶν· ἢ γὰρ ἔστιν αὐτῶν παρθεῖν ἡμῶν, καὶ ζῶσαί, καὶ τὴν αὐτῶν μὴ τυρῶσα τῶν παρθεῖν ἡμῶν, ὡς μὴ εἰσέρχεται τὸς τῶν λόγων αὐτῶν ἑταπεινώθησαν ἀπὸ τῆν κρείων γὰρ τῶν θεῶν· ἀλλὰ μὴ τὴν ἀφῆν τῶν λόγων τὸς ἀφῆν τὸς εἰδὸν ἰσοῦ μίαν, ἢ δὲ

παρθεῖν ἡμῶν, ὡς μὴ εἰσέρχεται τὸς τῶν λόγων αὐτῶν ἑταπεινώθησαν ἀπὸ τῆν κρείων γὰρ τῶν θεῶν· ἀλλὰ μὴ τὴν ἀφῆν τῶν λόγων τὸς ἀφῆν τὸς εἰδὸν ἰσοῦ μίαν, ἢ δὲ

να άλλων ἐν μόνον γέρονε μωσῆς ὁ νόμος, καὶ ἠλίας
 οἱ περὶ τὴν ἰησοῦ τῷ διαγρηγῆσα, καὶ ἔχ' ὡσαύτῃ
 ἡσὺν περὶ τὴν ἑξῆς, ὅτι μεμνημένοι, ἀλλὰ
 γρηγῆσαν οἱ ἑξῆς εἰς τὸ ἐν. Ἐγὼ τὰ δὲ μοι τοῖς ὡς
 περὶ τὰ μυθικὰ περὶ γράμματα, περὶ γὰρ τὸ ἴδιον
 τῷ γραμματικῷ βόλῃμα, μωσῆς καὶ ἠλίας ἐφθί-
 νησεν ἐν δόξῃ καὶ * συλλογισμῶν τῶ ἰησοῦ ἀπειλι-
 λυθῶσαν ὅσον ἐλλογισμῶν, ἵνα τῷ ἴδιον μωσα-
 δάσαντες, ὡν ἐλάλησεν μετ' αὐτῶν ὁ ἰησοῦς ἕως
 ὅσον ἐδόξῃ περὶ ἑρρητισμῶν ὅτι αὐτῶν * καὶ
 κρησθῆναι τῶ πᾶθος, ὅτι ἐμύθη πολλά σώματα ἡβ
 κειομενηδῶν ἀγίων, αἰοῦσιν τῶν αὐτῶν ἡβ μνη-
 μίων, ἀπείναι εἰς τὴν ἀληθῆς ἀγίαν πόλιν τὴν
 μὴ κληρομένην ἑσὸ τῶ ἰησοῦ περιουσίῃ. καὶ καὶ
 ἐμφανίζονται πολλοὶ * καὶ δὲ τὴν ἐν τῶ ὄρει εἰκα-
 νομίῃα καταβαίνοντι ἐκ τῶ ὄρους ἡβ μωσῆς ἵνα
 ἐλθόντες περὶ τὸ ὄχλον ὑπερήθησαν τῶ ἴδιον τῶ
 ἰησοῦ τῶς μαθητῶν λέγων. μηδὲν εἶπητε τῶ
 ἄεσμα, ἕως ἢ ὁ υἱὸς τῶ δὲ θεοῦ ἐκ νεκρῶν
 αἰσῆσθ' * τὸ δὲ. μηδὲν εἶπητε τῶ ἄεσμα, ὡσαύ-
 τ' ἀπὸ τῶ ἐν τῶς ἀνωτέρω δεξιασθῆναι, ὅτι δι-
 στήλατο τοῖς μαθητῶν, ἵνα μηδὲν εἴπωσιν ὅτι
 αὐτῶν ὄντι ὁ γέροντες * ἀλλὰ τὰ εἰς ἐκείνους εἰρημῆρα
 ἡ πόποι διωαπα ἡμῶν ἑβ γρησῆμα, καὶ περὶ τῶ
 περὶ κειομενηδῶν, ἐπὶ καὶ καὶ τῶ ἑσὸ τῶ βόλῃμα ὁ ἰησοῦς
 μὴ λαθῆναι τῶ τῶς δόξης αὐτῶν * περὶ τῶς καὶ τῶ
 παθος δόξης αὐτῶν * ἐβλάθησεν γὰρ οἱ ἀκούοντες,
 καὶ ἡμῶν καὶ μαλιστα ὄχλοι, ὅτι ἔπειτα διδοῦσιν αὐτοῖς * θεω-
 ρουῦντες τῶν ἑσὸ μῶν * ἀλλὰ περὶ ἐπὶ συζητῆς ἡν τῶ
 μεταμωρῶσιν αὐτῶν, καὶ τῶ ὁφθῆναι αὐτῶν περὶ
 * καὶ τῶ ἑσὸ τῶ ἑσὸ ἠλίας, τὸ δεξιασθῆναι αὐτῶν * τῶ ἀνα-
 γῆσθαι, ἀλλὰ τῶ τῶ βίβλῃμα πῶτε ἑσὸ τῶ ἑσὸ ἡβ
 ἀποδόσαν λαοῦ γρησῆσαι, ἡβ καὶ ἐκ νεκρῶν αἰσῆσθ'.

A runt. Moses qui Lex est, & Elias, hoc est
 Propheta, vnum & idem facti sunt ac Ie-
 sus, idest Evangelium; nec vt prius tres
 erant, ita permanserunt, sed tres vnum
 facti sunt. Hæc sic à te accipi velim, quasi
 ad mysticum sensum spectantia; nam
 quantum ad nudum literæ sensum perti-
 net, postquam Moses & Elias in gloria visi
 & cum Iesu collocti sunt, abierunt illuc
 vnde venerant, sermonum fortasse quos
 secum Iesus habuerat participes eos factu-
 ri qui ab eo passionis tempore beneficio
 jamjam afficiendi erant, cum scilicet, *Mul-*
ta corpora sanctorum qui dormierunt apertis
suis monumentis, in civitatem vere san-
ctam, Ierusalem nempe, atque eam à Iesu
non desletam itura & in multorum con-
spectum ventura erant. Postquam autem
hæc in monte administrata sunt, descen-
dentibus de monte Discipulis, vt post-
quam ad turbam accesserint, Filio Dei
operam suam circa illorum salutem na-
vent, Præcepit Iesus Discipulis suis dicens:
Nemini dixeritis visionem, donec Filius homi-
nis à mortuis resurgat. Illud autem: Nemini
dixeritis visionem, simile ei est quod supra
examinavimus, cum Præcepit Discipulis vt
nemini dicerent quia ipse esset Iesus Christus.
 Propterea quæ à nobis in hunc locum di-
 cta sunt, vtilia nobis esse, & ad eum quem
 tractamus conferre possunt; quoniam &
 per ista fileri vult Iesus, quæ ad gloriam
 suam conducunt, ante eam quam post
 passionem obtinebit: nam qui id audivis-
 sent, ac præsertim turbæ, tum maxime
 fuissent offensæ cum eum cruci affixum vi-
 dissent, quem tali affectum gloria accepis-
 sent. Quamobrem quoniam transfigura-
 tioni illius, & faciei Solis instar splendere
 visæ affine erat per resurrectionem gloria
 affici, ideo tum ab Apostolis hæc enuntia-
 ri vult, quum à mortuis surrexerit.

ΩΡΙΓΕΝΟΥΣ ΟΡΙΓΕΝΙΣ
 ΤΑΝ ΕΙΣ ΤΟ
 ΚΑΤΑ ΜΑΘΑΙΟΝ
 ΕΞΗΓΗΤΙΚΩΝ
 ΤΟΜΟΣ ΙΓ'

ORIGENIS
 COMMENTARIORVM
 IN EVANGELIVM
 SECVNDVM MATTHÆVM
 TOMVS DECIMVS TERTIVS.

ΕΠρωτόσθρ αὐτῶν οἱ μαθητῶν λέγοντες.
 ἐπὶ οὖν οἱ γραμματικῶν λέγονσιν, ὅτι ἠλίας
 δεῖ ἐλθεῖν περὶ τῶν, οἱ μὲν στανανὰδῶτες τῶ ἰη-
 σοῦ μαθητῶν ἡβ τῶν γραμματικῶν αὐτῶν
 ἠλίας ὡσαύτῃ μὲν ἀμνησθῆναι, ὅτι περὶ τῶ

Interrogaverunt eum Discipuli dicentes
 Quid ergo Scribæ dicunt, quod Eliam oportet
 primum venire? Qui cum Iesu ascende-
 runt Discipuli eorum quæ de Elia tradun-
 tur à Scribis recordati sunt, ante Christi
 videlicet adventum Eliam venientem præ-